

BIZTONSÁGI ADATLAP

Készült az 1907/2006/EK REACH szerint

OLYMPIC FURNITURE POLISH & PROTECT 300 ML

Kiállítás dátuma: 2010.09.20.

Verzió: 1

Oldal: 1/6

1. Az anyag / készítmény és a társaság / vállalkozás azonosítója:

Kereskedelmi elnevezés:	OLYMPIC FURNITURE POLISH & PROTECT 300 ML
Felhasználási terület:	Bútortisztító és bútorápoló spray.
Gyártó cég:	MATSAN Medicine Industry Ltd.
Cím:	Eski İzmit Yolu Dostlar Cad., P.K 187 Pelitliköy/Gebze-Koaceli, Törökország
Telefon:	+90-262-751-25-30
Fax:	+90-262-751-25-34
E-mail, internet:	matsan@matsangroup.com , www.matsangroup.com
Sürgősségi telefon:	+90-262-751-25-30
Kapcsolattartó személy:	S. Özgür Öztürk
Szállító cég:	S.C. TURKROM S.A. FOCŞANI
Cím:	Calea Munteniei DN2, Focşani, jud. Vrancea, Románia
Telefon:	+40-237-212396, +40-237-2172206, +40-237-230944
Fax:	+40-237-224512
E-mail, internet:	turkrom@turkrom.ro , www.TurkRom.ro
Forgalmazó cég:	SAVANNAH Hungary Kft.
Cím:	Népszínház u. 47. II. em. 7., 1081 Budapest
Telefon:	+36-1-2990350
Fax:	+36-1-2990349
E-mail:	eda78@freemail.hu
Sürgősségi telefon:	Egészségügyi Toxikológiai Tájékoztató Szolgálat (ETTSZ) 1096 Budapest, Nagyvárad tér 2.
Telefon:	+36-80-201199 (ingyenes, éjjel-nappal) +36-1- 4766464

2. A veszély azonosítása:

Veszélyjel:



F+ Fokozottan tűzveszélyes

Speciális veszélyek emberre és környezetre:
R 12 Fokozottan tűzveszélyes.

A készülékben túlnyomás uralkodik. Felnyitni, ütögetni, felszúrni, 50°C feletti hőmérsékletnek, napfénynek, sugárzó hő hatásának kiténni vagy tűzbe dobni még üres állapotban is tilos! Tilos nyílt lángba vagy izzó anyagra permetezni. A készülék utántöltése tilos!
Gyermekek kezébe nem kerülhet. Gyújtóforrástól távol tartandó – Tilos a dohányzás.

A gőzök tüzet okozhatnak.

A hosszantartó vagy ismételt bőrrel való érintkezés bőrgyulladást okozhat.

Szemirritációt okozhat. A központi idegrendszer depresszióját okozhatja. Kerülni kell a szembejutást.

Lezárva kell tartani.

Csak megfelelő szellőztetés mellett használható.

A kezelés után alaposan kezdet kell mosni.

Minden lehetséges gyújtóforrást el kell távolítani.

Lehetséges akut hatások az egészségre:

Szembe jutva: Enyhén szemizgató hatású.

Bőrrel érintkezve: Enyhén bőrizgató hatású.

Belélegezve: Enyhén izgatja a légutakat. A gőzök nagy koncentrációja fejfájást, szédülést, álomságot, émelygést és eszméletvesztést okozhat.

Lenyelve: Jelentős hatások vagy kritikus veszélyek nem ismertek.

BIZTONSÁGI ADATLAP

Készült az 1907/2006/EK REACH szerint

OLYMPIC FURNITURE POLISH & PROTECT 300 ML

Kiállítás dátuma: 2010.09.20.

Verzió: 1

Oldal: 2/6

3. Összetétel / az alkotórészekre vonatkozó információ:

Veszélyes komponensek:

50-60% Deionizált víz	CAS-szám: 7732-18-5 EINECS-szám: 231-791-2	Veszélyjel: - R mondatok: -
5-10% Bután	CAS-szám: 106-97-8 EINECS-szám: 203-448-7 Index-szám: 601-004-00-0	Veszélyjel: F+ R mondatok: 12
5-10% Propán	CAS-szám: 74-98-6 EINECS-szám: 200-827-9 Index-szám: 601-003-00-5	Veszélyjel: F+ R mondatok: 12
5-10% Fehér ásványolaj (kőolaj)	CAS-szám: 8042-47-5 EINECS-szám: 232-445-8	Veszélyjel: - R mondatok: -
5-10% Polidimetil-sziloxán	CAS-szám: 63148-62-9 EINECS-szám: -	Veszélyjel: - R mondatok: -
5-10% Párlatok (ásványolaj), hidrogénnel kezelt könnyű	CAS-szám: 64742-47-8 EINECS-szám: 265-149-8 Index-szám: 649-422-00-2	Veszélyjel: Xn R mondatok: 65-66
3-8% Izobután	CAS-szám: 75-28-5 EINECS-szám: 200-857-2 Index-szám: 601-004-00-0	Veszélyjel: F+ R mondatok: 12
0,1-0,5% Illatanyag	CAS-szám: - EINECS-szám: -	Veszélyjel: - R mondatok: -

4. Elsősegélynyújtási intézkedések:

Szembe jutva:	A szemet azonnal ki kell öblíteni bő vízzel (a szemhéjak széthúzása mellett). A kontaktlencséket el kell távolítani, majd a szemet újra ki kell öblíteni. Irritáció esetén orvoshoz kell fordulni.
Bőrrel érintkezve:	Az érintett bőrfelületet le kell mosni vízzel és szappannal. Irritáció esetén orvoshoz kell fordulni.
Belélegezve:	A ruházatot ki kell mosni az újbóli használat előtt. Belégzés esetén a sérültet friss levegőre kell vinni.
Lenyelve:	Nem szabad hánytatni. Esméletlen személynek soha semmit sem szabad adni szájon keresztül. Azonnal orvoshoz kell fordulni.

5. Tűzvédelmi intézkedések:

Oltóanyagok:	Szén-dioxid (CO ₂), oltópor, oltóhab, vízköd, vízpermet.
Tűzoltási intézkedések:	A tartályok hűtéséhez és a gőzök lecsapatasához vízpermetet kell használni. A szabadba jutott terméket nem szabad a csatornába vagy a vízfolyásokba engedni. Környezeti levegőtől független légzőkészüléket kell viselni.
Veszélyes égéstermékek:	Szilícium-dioxid, hangyasav, szén-oxidok, aldehidek, korom, füst.
Tűz- és robbanásveszély:	Kb.50°C feletti hőmérsékleten az aeroszol (nyomás alatt lévő) tartálya felrobbanhat.

BIZTONSÁGI ADATLAP

Készült az 1907/2006/EK REACH szerint

OLYMPIC FURNITURE POLISH & PROTECT 300 ML

Kiállítás dátuma: 2010.09.20.

Verzió: 1

Oldal: 3/6

6. Intézkedések baleset esetén:

Intézkedések tisztításra, összegyűjtésre:

A kisebb kiömléseket száraz nedvszívó ronggyal vagy más nedvszívó anyaggal kell feltörölni.

A nagyobb kiömléseket fel kell itatni vermikulittal, nedvszívó ronggyal vagy más nedvszívó anyaggal. A terméket nem szabad csatornába vagy lefolyókba engedni. A területet ki kell szellőztetni, és a forgalmat le kell állítani. A szennyezett anyagot megfelelő tartályba kell helyezni az ártalmatlanításhoz.

7. Kezelés és tárolás:

Kezelés:

A termék tartalmát nem szabad lenyelni. Kerülni kell a bőrrel érintkezést, a szembe jutást és a ruházatra kerülést. Kerülni kell a köd vagy gőzök belégzését. Kerülni kell a termék követlen arcba permetezését. Ha a termék nincs használatban, vissza kell rakni rá a kupakot. Nem szabad gyújtóforrások (pl. hő, szikra, nyílt lán, stb.) közelében használni. Megfelelő szellőztetés mellett használandó.

Tárolás:

Hűvös, kb. 50°C alatti hőmérsékleten], száraz helyen, hőtől, szikrától és nyílt lángtól távol, közvetlen napfénytől védve kell tárolni. Gyermek kezébe nem kerülhet. A használaton kívüli tartályokat jól lezárva kell tartani. A használati utasításokat be kell tartani.

8. Az expozíció ellenőrzése / egyéni védelem:

Munkahelyi levegőben megengedett határértékek:

Bután: AK-érték: 2350 mg/m³, CK-érték: 9400 mg/m³

Propán: TWA: 1800 mg/m³ (OSHA, PEL - USA)

TWA: 4508 mg/m³ (ACGIH, TLV - USA)

Olaj (ásványi) köd: MK-érték: 5 mg/m³

Műszaki intézkedések:

A szellőztetés általában nem szükséges, de túl nagy expozíció esetén gondoskodni kell róla.

Egyéni védőfelszerelés:

Szemvédelem: Általában nem szükséges, kivéve, ha közvetlen érintkezés lehetséges.

Bőrvédelem: Általában nem szükséges.

Légzésvédelem: Általában nem szükséges. Megfelelő szellőztetés mellett kell használni.

9. Fizikai és kémiai tulajdonságok:

Halmazállapot: Emulzió aeroszolos tartályban.

Szín: Fehér.

Szag: Illatos, jellegzetes.

PH-érték: 7-8

Oldhatóság vízben: Oldható.

Forráspont: 100°C (212°F)

Olvadáspont: -

Fajsúly: 0,92

BIZTONSÁGI ADATLAP

Készült az 1907/2006/EK REACH szerint

OLYMPIC FURNITURE POLISH & PROTECT 300 ML

Kiállítás dátuma: 2010.09.20.

Verzió: 1

Oldal: 4/6

10. Stabilitás és reakciókészség:

Veszélyes polimerizáció:	Nem történik.
Veszélyes bomlástermékek:	Szilícium-dioxid, hangyasav, szén-oxidok, aldehidek, korom, füst.
Stabilitás:	Stabil.
Kerülendő körülmények:	Magas hőmérséklet.
Összeférhetetlen anyagok:	Erős savak, lúgok és oxidálószer.

11. Toxikológiai információk:

Nincs adat.

12. Ökológiai információk:

Nincs adat.

13. Ártalmatlanítási szempontok:

Termékkel kapcsolatos javaslat:	Az aeroszolos tartályokat felnyitni, ütögetni, felszúrni, 50°C feletti hőmérsékletnek, napfénynek, sugárzó hő hatásának kitenni vagy tűzbe dobni még üres állapotban is tilos! A termék ártalmatlanítása a helyi előírások figyelembe vételével végezhető. [98/2001. (VI. 15.) Korm. rendelet a veszélyes hulladékkal kapcsolatos tevékenységek végzésének feltételeiről]
Hulladékkulcs meghatározása:	EWC-kód: 16 05 04* nyomásálló tartályokban tárolt, veszélyes anyagokat tartalmazó gázok (ideértve a halonokat is) Ennek a terméknek a megfelelő EWC-csoportba és így megfelelő EWC-kódba való besorolása az anyag felhasználásától függ. Ha Önök az anyagot el akarják helyezni vagy szükségük van EWC-kód besorolásra, kérjük vegyék figyelembe az ide vonatkozó rendeleteket. [16/2001. (VII. 18.) és 10/2002. (III. 26.) KöM rendeletek a hulladékok jegyzékéről]
Szennyezett csomagolással kapcsolatos javaslat:	Ártalmatlanítani a helyi előírások figyelembe vételével szabad. [94/2002. (V. 5.) Korm. rendelet a csomagolási hulladék kezelésének részletes szabályairól]

14. Szállítási információk:

Szárzföldi szállítás (közúti/vasúti)	
ADR/RID osztály:	2
UN szám:	1950
Bárcák:	2.1
Megnevezés:	Aeroszolak, gyúlékony
Tengeri szállítás	
IMDG osztály:	2.1
UN szám:	1950
Megnevezés:	Aeroszolak, gyúlékony

BIZTONSÁGI ADATLAP

Készült az 1907/2006/EK REACH szerint

OLYMPIC FURNITURE POLISH & PROTECT 300 ML

Kiállítás dátuma: 2010.09.20.

Verzió: 1

Oldal: 5/6

Légi szállítás
ICAO/IATA osztály: 2.1
UN szám: 1950
Megnevezés: Aeroszolok, gyúlékony

15. Szabályozási információk:

Veszélyjel: F+ Fokozottan tűzveszélyes

R mondatok: R 12 Fokozottan tűzveszélyes.

S mondatok: S 2 Gyermekek kezébe nem kerülhet.
S 9 Az edényzet jól szellőztethető helyen tartandó.
S 15 Hőhatástól távol tartandó.
S 16 Gyújtóforrástól távol tartandó – Tilos a dohányzás.
S 23 A keletkező gázt/füstöt/gőzt/permetet nem szabad belélegezni.
S 24 A bőrrel való érintkezés kerülendő.
S 62 Lenyelés esetén hánytatni tilos: azonnal orvoshoz kell fordulni és megmutatni az edényzetet vagy a címkét.

A készülékben túlnyomás uralkodik. Felnyitni, ütögetni, felszúrni, 50°C feletti hőmérsékletnek, napfénynek, sugárzó hő hatásának kiténni vagy tűzbe dobni még üres állapotban is tilos! Tilos nyílt lángba vagy izzó anyagra permetezni. A készülék utántöltése tilos!

Gyermekek kezébe nem kerülhet. Gyújtóforrástól távol tartandó – Tilos a dohányzás.

Érvényes magyar törvények és rendeletek:

Veszélyes anyagok, készítmények: 2000. évi XXV. törvény a kémiai biztonságról
44/2000. (XII. 27.) EüM rendelet, illetve módosításai [33/2004. (IV. 26.)
EszCsM és 26/2007. (VI. 7.) EüM (1907/2006/EK REACH) rendeletek] a
veszélyes anyagokkal és a veszélyes készítményekkel kapcsolatos eljárások,
illetve tevékenységek részletes szabályairól
25/2000. (IX. 30.) EüM-SzCsM együttes rendelet a munkahelyek kémiai
biztonságáról
1/2010. (I. 8.) NFGM rendelete az aeroszol termékek és aeroszol
csomagolások forgalmazásának követelményeiről
Veszélyes hulladékok: 98/2001. (VI. 15.) Korm. rendelet a veszélyes hulladékkal kapcsolatos
tevékenységek végzésének feltételeiről
16/2001. (VII. 18.) és 10/2002. (III. 26.) KöM rendeletek a hulladékok
jegyzékéről
94/2002. (V. 5.) Korm. rendelet a csomagolási hulladék kezelésének
részletes szabályairól
Tűzvédelem: 9/2008. (II. 22.) ÖTM rendelet
Munkavédelem: 1993. évi XCIII. törvény a munkavédelemről
25/1996. (VIII. 28.) NM rendelet az egészséget nem veszélyeztető
munkavégzés és munkakörülmények általános egészségügyi
követelményeiről

16. Egyéb információk:

A megadott információk az adatlap összeállításának napjáig megszerzett fenti termékre vonatkozó ismereteinken alapulnak. Az adatok nem képeznek semmilyen garanciát a termék alkalmazási tulajdonságaira vonatkozóan. Az

BIZTONSÁGI ADATLAP
Készült az 1907/2006/EK REACH szerint

OLYMPIC FURNITURE POLISH & PROTECT 300 ML

Kiállítás dátuma: 2010.09.20.

Verzió: 1

Oldal: 6/6

adatlap nem mentesíti a felhasználót a tevékenységét szabályozó egyéb előírások ismerete és alkalmazása alól.
Felhívjuk a felhasználók figyelmét a vegyi anyag rendeltetésétől eltérő felhasználásából eredő kockázatokra.

A veszélyes összetevők R mondatai:

R 12 Fokozottan tűzveszélyes.

R 65 Lenyelve ártalmas, aspiráció (idegen anyagnak a légutakba beszívása) esetén tüdőkárosodást okozhat.

R 66 Ismételt expozíció a bőr kiszáradását vagy megrepedezését okozhatja.

Készült az **1907/2006/EK REACH** alapján vegyi készítményhez.

A külföldi biztonsági adatlap (2008.12.30.) alapján készítette az ENVIRIDIS Bt. (1073 Budapest, Dob u. 66.)

Nyomtatási dátum: 2010.09.20.